

Atebion i Gwestiynau Ysgrifenedig y Cynulliad i'w hateb ar 14 Rhagfyr 2012

Answers to the Written Assembly Questions for answer on 14 December 2012

*Cyhoeddir atebion yn yr iaith y'u darparwyd, gyda chyfieithiad Saesneg o atebion yn y Gymraeg.
Answers are published in the language in which they are provided, with a translation into English of responses provided in Welsh.*

[R] *yn nodi bod yr Aelod wedi datgan buddiant/signifies that the Member has declared an interest.*

[W] *yn nodi bod y cwestiwn wedi'i gyflwyno yn Gymraeg/signifies that the question was tabled in Welsh.*

Cynnwys

Contents

- 2 Cwestiynau i'r Gweinidog Busnes, Menter, Technoleg a Gwyddoniaeth
Questions to the Minister for Business, Enterprise, Technology and Science
- 3 Cwestiynau i'r Gweinidog Addysg a Sgiliau
Questions to the Minister for Education and Skills
- 3 Cwestiynau i'r Gweinidog Iechyd a Gwasanaethau Cymdeithasol
Questions to the Minister for Health and Social Services
- 4 Cwestiynau i'r Gweinidog Llywodraeth Leol a Chymunedau
Questions to the Minister for Local Government and Communities

***Gofyn i'r Gweinidog Busnes, Menter, Technoleg a Gwyddoniaeth
To ask the Minister for Business, Enterprise, Technology and Science***

Suzy Davies (Gorllewin De Cymru): Pa fesurau y mae Llywodraeth Cymru wedi'u cymryd i hyrwyddo Cymru dramor. (WAQ61834)

Suzy Davies (South Wales West): What measures has the Welsh Government taken to promote Wales overseas. (WAQ61834)

***Derbyniwyd ateb i'w gyhoeddi ar 13 Rhagfyr 2012
Answer received for publication on 13 December 2012***

The Minister for Business, Enterprise, Technology and Science (Edwina Hart): All measures taken by the Welsh Government are listed on www.wales.gov.uk under the section on Decision Reports.

Suzy Davies (Gorllewin De Cymru): Faint o arian y mae Llywodraeth Cymru wedi'i wario ar farchnata twristiaeth dramor ym mhob un o'r pum mlynedd diwethaf. (WAQ61835)

Suzy Davies (South Wales West): How much has the Welsh Government spent on tourism marketing overseas in each of the last 5 years. (WAQ61835)

***Derbyniwyd ateb i'w gyhoeddi ar 13 Rhagfyr 2012
Answer received for publication on 13 December 2012***

Edwina Hart: Budget information for the past five years is available from the Welsh Government website <http://wales.gov.uk/funding/budget/?lang=en>.

Suzy Davies (Gorllewin De Cymru): Sawl cyfarfod y mae'r Gweinidog a/neu swyddogion wedi'u cael gyda chynrychiolwyr y diwydiant twristiaeth dros y chwe mis diwethaf. (WAQ61836)

Suzy Davies (South Wales West): How many meetings has the minister and/or officials had with representatives of the tourism industry over the past 6 months. (WAQ61836)

***Derbyniwyd ateb i'w gyhoeddi ar 18 Rhagfyr 2012
Answer received for publication on 18 December 2012***

Edwina Hart: My officials meet representatives of the tourism industry and tourism operators on a daily basis.
I visit tourism businesses and meet groups on a regular basis.

Suzy Davies (Gorllewin De Cymru): A wnaiff y Gweinidog roi dadansoddiad fesul gwlad o nifer y twristiaid tramor i Gymru yn y 12 mis diwethaf. (WAQ61837)

Suzy Davies (South Wales West): Will the Minister provide a breakdown by country, of the number of overseas tourists to Wales in the past 12 months. (WAQ61837)

***Derbyniwyd ateb i'w gyhoeddi ar 13 Rhagfyr 2012
Answer received for publication on 13 December 2012***

Edwina Hart: A breakdown on the number of overseas visitors to Wales in 2011 held on the Visit Britain website. <http://www.visitbritain.org/insightsandstatistics/inboundvisitorstatistics/>"

Suzy Davies (Gorllewin De Cymru): A wnaiff y Gweinidog roi datganiad am sut y mae Llywodraeth Cymru yn hyrwyddo brand Cymru mewn cysylltiad â thwristiaeth. (WAQ61838)

Suzy Davies (South Wales West): Will the Minister provide a statement on how the Welsh Government is promoting the brand of Wales in relation to tourism. (WAQ61838)

Derbyniwyd ateb i'w gyhoeddi ar 13 Rhagfyr 2012
Answer received for publication on 13 December 2012

Edwina Hart: Earlier this year Welsh Government appointed a Strategic Brand Director to oversee the strategic development and delivery of a brand marketing and branding strategy which enhances the reputation of Wales as a place to Visit, Invest, Live and Study. That work is ongoing.

Gofyn i'r Gweinidog Addysg a Sgiliau
To ask the Minister for Education and Skills

Aled Roberts (Gogledd Cymru): Faint oedd cyfanswm y dyraniad cyllid a wnaethpwyd gan Lywodraeth Cymru i Ysgol Gymraeg Llundain (a) yn y cyfnod hyd at 31 Mawrth 2013; a (b) rhwng 1 Ebrill 2013 a 31 Mawrth 2014; ac a ddyrannwyd cyllid o'r fath mewn blynyddoedd blaenorol, ac os felly, faint. (WAQ61839)

Aled Roberts (North Wales): What was the total allocation of funding made by the Welsh Government to Ysgol Gymraeg Llundain for (a) the period up to 31 March 2013; and (b) from 1 April 2013 to 31 March 2014; and has such funding been allocated in previous years and, if so, how much. (WAQ61839)

Derbyniwyd ateb i'w gyhoeddi ar 13 Rhagfyr 2012
Answer received for publication on 13 December 2012

The Minister for Education and Skills (Leighton Andrews): For the period April 2012 to March 2013, the total allocation of funding made by the Welsh Government to Ysgol Gymraeg Llundain is £84,848. For the period April 2013 to March 2014, the school will receive a grant of £90,000 from the Welsh Government.

Ysgol Gymraeg Llundain previously received the following amounts of grant funding from the Welsh Language Board:

April 2009 – March 2010: £34,333
April 2010 – March 2011: £34,848
April 2011 – March 2012: £56,768

On the abolition of the Welsh Language Board on 31 March 2012, the responsibility for the grant transferred to the Welsh Government.

Gofyn i'r Gweinidog Iechyd a Gwasanaethau Cymdeithasol
To ask the Minister for Health and Social Services

Suzy Davies (Gorllewin De Cymru): A wnaiff y Gweinidog restru nifer yr (a) israddedigion; a (b) graddedigion mewn ysgolion meddygol yng Nghymru sy'n dod o (i) Cymru; (ii) y DU; a (iii) yr UE. (WAQ61840)

Suzy Davies (South Wales West): Will the Minister list the number of (a) undergraduates; and (b) postgraduates at Welsh medical schools who come from (i) Wales; (ii) the UK; and (iii) the EU. (WAQ61840)

Derbyniwyd ateb i'w gyhoeddi ar 13 Rhagfyr 2012
Answer received for publication on 13 December 2012

The Minister for Health and Social Services (Lesley Griffiths): The figures are provided in the table below:

Number of student enrolments on Medicine and Dentistry courses at Welsh Higher Education Institutions, by region in which ordinarily resident - 2010/11

Level of study	Wales	UK (including Wales)	Other European Union	Non- European Union	Total
Postgraduate	526	1,365	141	639	2,145
Undergraduate	730	2,129	47	125	2,301
	1,256	3,494	188	764	4,446

Source: HESA

Notes:

- (a) Figures are taken from the HESA standard registration population which is a count of all enrolments within the reporting year (1st August to 31st July).
- (b) Students who leave within 2 weeks of their start date, or anniversary of their start date, and are on a course of more than 2 weeks duration are not included.
- (c) Dormant, sabbatical, writing-up and exchange students are all excluded.
- (d) Student instances are counted once for each 'year of study'.
- (e) For this table the Channel Islands and Isle of Man are included as part of the UK.

Gofyn i'r Gweinidog Llywodraeth Leol a Chymunedau
To ask the Minister for Local Government and Communities

Mike Hedges (Dwyrain Abertawe): Yn dilyn canslo cystadleuaeth masnachfaint rheilffordd Arfordir y Gorllewin, a wnaiff y Gweinidog gyflwyno sylwadau i Lywodraeth y DU i atal preifateiddio Canolfan Gydwasanaethau yr Adran Drafnidiaeth yn Abertawe, er mwyn caniatáu ar gyfer ystyried yn llawn y ddau adolygiad annibynnol o weithdrefnau'r Adran. (WAQ61841)

Mike Hedges (Swansea East): In the light of the cancellation of the West Coast rail franchise competition, will the Minister make representations to the UK Government to halt the privatisation of the DfT Shared Services Centre in Swansea, to allow for full consideration of the two independent reviews of the Department's procedures. (WAQ61841)

Derbyniwyd ateb i'w gyhoeddi ar 19 Rhagfyr 2012
Answer received for publication on 19 December 2012

The Minister for Local Government and Communities (Carl Sargeant): The Laidlaw Inquiry into the cancellation of the West Coast rail franchise completion delivered its final report on 6 December, while

the Brown Inquiry is due to report at the end of this month. I am in continuing discussions with the UK Government about these inquiries. The Welsh Government has no responsibility for the DfT Shared Services Centre in Swansea.